

LA VOZ  
DE

# ALBACETE

DIARIO DE LA TARDE

Director: Antonlo Andújar Balsalobre

Año XVII - Núm. 5.319 - Lunes, 13 de octubre 1969 Depósito Legal - AB - 7 - 1958 - Precio: CUATRO PTS

Edita: P. García Munera. Redacción, Administración, Talleres, S. López, 24 - Teléf. 213584-213585 ALBACETE

## SIETE COSMONAUTAS RUSOS EN EL ESPACIO

### El sábado fue lanzada la nave "Soyuz-6", ayer la "Soyuz-7" y hoy lunes la "Soyuz-8"

MOSCU, 11.—Rusia ha lanzado ayer por la mañana una nave espacial tripulada, con el propósito de colocarla en órbita alrededor de la Tierra. Se trata de la "Soyuz-6" a bordo de la cual viajan los cosmonautas Georgy Shonin, comandante de la astronave y Valery Kubasov. Se señala que una vez lograda la órbita, se procederá al lanzamiento de otras naves, también tripuladas.

Según ciertos círculos,

se pretende el lanzamiento de seis cosmonautas, los cuales tendrán la misión de montar en el espacio una plataforma metálica.

La astronave lanzada ayer salió, probablemente, del cosmódromo de Baikonur, a las 12,10 (hora de Madrid).—Efe.

**EL "SOYUZ-6" SIGUE EN ORBITA**

MOSCU, 12.—Los dos cosmonautas soviéticos a bordo del "Soyuz-6" continúan en órbita alrede-

dor de la Tierra, iniciando hoy su segundo día en el espacio.

Según "Tass", el teniente coronel Georgy Shonin y Valery Kubasov, su compañero, un ingeniero civil, han pasado bien la noche, durmiendo ocho horas mientras su astronave giraba en torno a la Tierra.—Efe.

**EL «SOYUZ-7» SEGUNDA NAVE QUE LANZA RUSIA, EN ORBITA**

MOSCU, 12.—Rusia ha confirmado oficialmente el

lanzamiento de la segunda astronave en 24 horas, en esta ocasión la «Soyuz-7», con tres astronautas a bordo, el teniente coronel Anatoly Filipchenko, coman-

(Pasa a la DOCE)

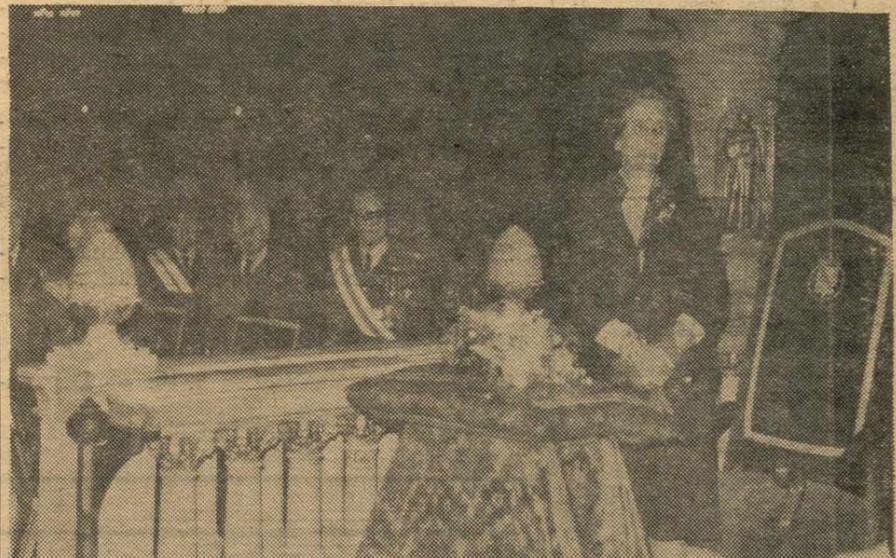
## 28 ANIVERSARIO DE LA DIVISION AZUL



La Hermandad de la División Azul, en Albacete, conmemoró ayer domingo, festividad de su Patrona la Virgen del Pilar, el 28 aniversario de la entrada en fuego, en el frente ruso, de la heroica unidad española de voluntarios, el 12 de octubre de 1941, con brillantes actos, celebrados conjuntamente con la Organización Juvenil de Albacete, que inauguró su nuevo curso de actividades, actos de los que daremos cuenta mañana.

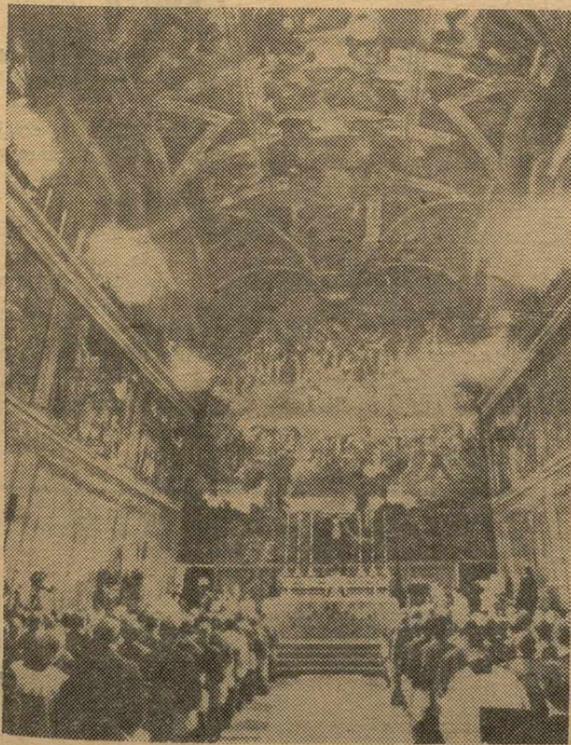
En la fotografía, se recogen el momento del homenaje de la División Azul a sus Caídos, cuando el subjeje provincial del Movimiento, el alcalde de la ciudad y el presidente de la Hermandad en Albacete depositan una corona de laurel, en el monumento que se levanta en la Plaza que lleva el nombre de la gloriosa Unidad. (Foto ESPARCIA)

## Misa en honor de la Patrona de la Guardia Civil



MADRID.—En la iglesia de San Francisco el Grande se ha celebrado una misa en honor de la Virgen del Pilar, Patrona de la Guardia Civil, a la que asistió la Excm. Sra. doña Carmen Polo de Franco, así como los ministros de Gobernación, Ejército, Marina, Agricultura y secretario general de la Guardia Civil y el arzobispo general castrense. En la foto: doña Carmen Polo de Franco preside la misa en honor de la Patrona de la Guardia Civil.

## Paulo VI, presidió esta mañana la primera sesión plenaria del Sínodo de Obispos



CIUDAD DEL VATICANO.—Vista general de la Capilla Sixtina, con los cardenales y obispos escuchando el discurso de S. S. el Papa Paulo VI (al fondo), en la sesión de apertura del Sínodo de Obispos. Telefoto UPI-CIFRA

CIUDAD DEL VATICANO, 13.—Su Santidad el Papa Paulo VI presidió esta mañana, en el aula sinodal del Palacio Apostólico Vaticano, la primera reunión plenaria de

la asamblea extraordinaria del Sínodo de Obispos. El santo padre tomó asiento en la mesa de la presidencia, junto a los tres presidentes delegados del Sínodo, los cardena-

les Carlo Confalonieri, prefecto de la Congregación para los Obispos, Valeriano Gracias, arzobispo de Bombay, y Angelo Rossi, arzobispo de Sao Paulo.

Los trabajos del Sínodo se iniciaron con la intervención del cardenal

(Pasa a la pág. SEGUNDA)

## Ayer, primer aniversario de la independencia de Guinea

### Villar Palasí representó a España en los solemnes actos

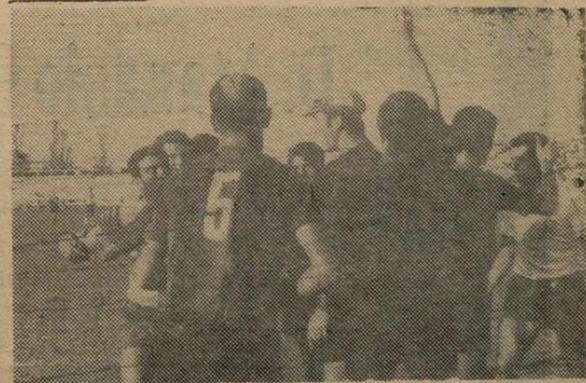
SANTA ISABEL (Fernando Poo), 13.—El Gobierno español, representado por su ministro de Educación y Ciencia, don José Luis Villar Palasí, se sumó el domingo a la celebración del primer aniversario de la Independencia de Guinea Ecuatorial, única nación del África que pertenece a la gran familia hispánica, para conmemorar esta fecha de tan honda significación para los españoles.

El presidente de la República, Francisco Macías Noguera presidió diversos actos, entre los que cabe destacar la inauguración del Banco Central de la nación, con presentación, asimismo, de la moneda del país, la

peseta guineana, la inauguración de la línea telefónica entre Fernando Poo y Nigeria y la firma de dos convenios hispano-guineanos, uno cultural y el segundo de cooperación técnica.

La jornada, con apretado programa de actos se inició a primera hora de la mañana en la Catedral de Santa Isabel donde el obispo de Fernando Poo ofició una misa de acción de gracias a la que asistieron, además del presidente Macías y miembros del Gobierno, numerosas delegaciones extranjeras llegadas para esta conmemoración. Seguidamente, en el palacio presidencial, el presidente Macías (Pasa a la SEGUNDA)

## Ayer, fútbol y victoria sobre el Eldense



Partido de poca calidad pero de mucha emoción, ayer en el Campo Municipal de Deportes, donde el Albacete Balompié —con calzón azul— logró una apurada pero valiosa victoria sobre el C. D. Eldense, contabilizándose un solitario gol, a pesar de que al final del primer tiempo, se marcó otro, que el árbitro invalidó injustamente, motivando las protestas que se recogen en la fotografía de Esparcia. (En páginas interiores, crónica y comentarios del encuentro y amplia información de la jornada deportiva en toda España.)

# NUESTRA CIUDAD

## TELEVISION

### Información del Gobierno Civil

**AUDIENCIAS DE S. E. EL PASADO SABADO**  
 Don Antonio Gloria Iguacén, teniente coronel de la Guardia Civil.  
 Don Angel Aroca Meléndez, inspector nacional del Ministerio de Vivienda, acompañado del delegado provincial, don Eduardo Quijada Pérez.  
 Don Joaquín Enrech Salazar, jefe provincial de Sanidad, acompañado de don Sinfiriano Sánchez Fernández, inspector de Sanidad Veterinaria.

### CREDITO AGRICOLA

El presidente del Banco de Crédito Agrícola ha enviado, al gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, una comunicación para informarle que el Comité Ejecutivo de dicho Banco, en sesión celebrada el pasado día 10, acordó conceder, a cuenta de los reintegros efectuados, a la Caja Rural Provincial Calificada de Albacete, doscientas ochenta y cuatro mil pesetas, con destino a la concesión de préstamos de las modalidades A) y B).

### El tiempo hoy

#### EN ALBACETE

Temperaturas extremas: Máxima de ayer, 21'4 grados, a las 16 horas; mínima de hoy, 2 grados, a las 8'30 horas.  
 Durante el día de ayer, el sol lució, en nuestra ciudad, por espacio de 7 horas y media.  
 Estado del cielo: Nuboso.  
 Viento: 270 grados, Sur-Oeste, con una velocidad de 36 kilómetros por hora.  
 Humedad relativa media del aire: 55 por 100.  
 Presión atmosférica: 699'9 milímetros de mercurio, equivalentes a 1.012'7 milibares.

### Farmacias de guardia

**PARA HOY**  
 Don Prudencio Martínez Montero, Mayor, 30; don Eugenio Vidal Frías, Avenida Rodríguez Acosta (esquina Tetuán).  
**PARA MAÑANA**  
 Doña Mariana Berzosa López, Mayor 5; don Juan Válcárcel García, Plaza de Mateo Villora 11, y don José García Carmona, Dionisio Guardiola, 46.  
 (De doce de la noche a nueve de la mañana)  
 Don Prudencio Martínez Montero, Mayor, 30, y don Eugenio Vidal Frías, Avda. Rodríguez Acosta (esquina Tetuán).  
 Doña Mariana Berzosa López, Mayor 5.

### LA GUARDIA CIVIL CONMEMORO AYER LA FESTIVIDAD DE SU PATRONA

El Benemérito Instituto de la Guardia Civil conmemoró, ayer, la festividad de su Patrona, la Santísima Virgen del Pilar, con brillantes actos, organizados por la 322 Comandancia de Albacete y que fueron presididos por las primeras autoridades provinciales.  
 De estos actos daremos mañana amplia información literaria y gráfica.

### MAÑANA, HOMENAJE A LA MEMORIA DE «ANGELETE»

Lo organiza el Club Taurino en el primer aniversario de su muerte

Con motivo del primer aniversario de la muerte del valiente novillero Angel Alcaraz "Angelete", el Club Taurino organiza, para mañana, martes, los siguientes actos:

A las 4'30 de la tarde, misa en la capilla del Cementerio y, seguidamente, visita a la tumba del diestro.

A las 8'30, en los salones del Club, homenaje póstumo, con un acto en el que intervendrán, su presidente, el matador de novillos Segundo Zamora; el matador de novillos-toros, "Antónés"; el matador de toros, José Gómez Cabañero; el abogado y escritor, don José S. Serna; el periodista y poeta, don Antonio Andújar, y el decano del Colegio de Abogados, don Matías Gotor y Perier, que cerrará la velada.

### Paulo VI...

(Viene de la pág. primera)  
 Francesco Seper, prefecto de la Sagrada Congregación para la Doctrina de la Fe, que dio lectura, en latín, a la primera relación, de unos veinte páginas, de esta reunión: sinodal, sobre el tema de la autoridad y colaboración entre las conferencias episcopales y el Papa y entre las conferencias episcopales en sí mismas.—Efe.

### PROGRAMA PARA ESTA NOCHE

8'55, Presentación noche; 9'00, Novela: "El Conde de Montecristo" (VI), resumen de los capítulos emitidos durante la semana anterior; 9'30, Telediario; 9'59, Avances; 10'00, Hora punta; 10'25, Los hombres saben... los pueblos marchan; 11'00, Los vengadores. Hoy: Doble personalidad; 12'00, Telediario; 00'15, Despedida y cierre.

### PROGRAMA PARA EL MARTES MATINAL

7'45, Carta de ajuste; 8'00, Apertura y presentación; 8'02, Buenos días; 8'30, Telediario; 9'00, Avances; 9'01, Selecciones TVE; 10'00, Televisión escolar; 11'00, Cierre.

### SOBREMESA

1,15, Carta de ajuste;

### Cupón pro-ciegos

Número premiado el DIA 11 DE OCTUBRE 1969

995

### Primer aniversario...

(Viene de la PRIMERA)

ciás recibió a la delegación oficial española y celebró una entrevista con el ministro español, señor Villar Palasí, quien expresó al primer mandatario guineano que España ha entrado en una nueva etapa de cooperación con la nación a la que gobierna.

A primera hora de la tarde del domingo, el presidente Macías impuso en su despacho oficial la Gran Cruz de la Orden de la Independencia al ministro español de Educación y Ciencia, señor Villar Palasí.

Dijo el ministro español que «mi presencia aquí, como miembro del Gobierno español, es expresión fiel de la alta estima que España tiene a hermana, Guinea. España ha establecido y mantenido siempre el principio de que nadie puede ser feliz, moral y libre si no deja a los demás que a su vez sean felices, morales y libres».

Reiteró su deseo de abrir un nuevo camino de cooperación donde no quepan los intereses.—Efe.

1,30, Apertura y presentación; 1,32, Panorama de actualidad; 2,29, Avance de sobremesa; 2,30, Ritmo 70; 3,00, Telediario; 3,30, El tiempo; 3,40, Edición especial; 4,10, Super-Agente 86. "Mensaje musical"; 5,05, España al día; 5,20, Despedida y cierre.

### TARDE

6,45, Carta de ajuste; 7,00, Apertura y presentación; 7,02, La hormiga atómica. "Las maravillas del parque"; 7,30, Flipper, "Atrapados"; 8,00, Despedida infantil; 8,01, Avance de Telediario; 8,03, Presentación tarde; 8,04, Telectub; 8,30, Cartel de toros.

### NOCHE

8,55, Presentación noche; 9,00, Novela. "El conde de Montecristo" (VII); 9,30, Telediario; 9,50, El tiempo; 9,59, Hilo directo; 10,09, Avances; 10,10, Estudio 1. "Tormenta", de Strindberg; 12,00, Telediario; 00,15, Despedida y cierre.

## CARTELERA DE ESPECTACULOS

EMPRESA J. P. G.

### CARRETAS

Continúa desde las 5 en Panavisión 70 m/m. **ADIVINA QUIEN VIENE ESTA NOCHE**  
 Spencer Tracy  
 (Pases: 5, 6,45, 8,45 y 10,45)  
 (Autorizada para mayores de 18 años)

### GRAN HOTEL

Continúa desde las 5 **SU NOMBRE ES DAPHNE**  
 Genevieve Grad  
 (Pases 5, 6,55, 8,50, y 10'45)  
 (Para mayores de 18 años)

### CAPITOL

Continúa desde las 5'30. **LOS ESCLAVOS MAS FUERTES DEL MUNDO**  
 Roger Browne  
 (Pases 5'30, 7'15, 9 y 10'45)  
 (Autorizada para todos los públicos)

### ASTORIA

Continúa desde las 5. **O. S. S. 117**  
 Kerwin Mathews  
 (Pases 6'30 y 9'30).  
**INVITACION A UN PISTOLERO**  
 Yul Brynner  
 (Pases 5, 8 y 11).  
 (Autorizado para mayores de 14 años).

## VISITADOR MEDICO NECESITA ORGANON

(Laboratorio Farmacéutico Internacional, especialista en Hormonas)

Hombre joven (edad promedio 27 años), con residencia en Albacete. Con o sin experiencia.

Exigimos: Estudios a nivel de bachillerato; dedicación exclusiva; facilidad de realizar entrevistas; organizado y entusiasta del trabajo; dispuesto a viajar.

Ofrecemos: Buen sueldo; amplias dietas; kilometraje; premios; nómina; seguros sociales; preparación y buen ambiente de trabajo.

Recomendaciones no son útiles.

Escriba con historial completo, adjuntando foto-carnet reciente e indicando aspiraciones económicas.

Contestamos toda correspondencia.

ORGANON ESPAÑOLA, S. A. — Departamento Promocional.  
 Apartado, 43 — BARCELONA.

### Tractor

## RENAULT

Nuevo modelo R-86 E de 55 HP.  
 A. I. N. C. E. S. A.  
 Carretera de Madrid, 6  
 Teléfono 21 45 97

## D. Atanasio Orovitg Gil

### FARMACEUTICO

Que falleció en Valencia el día 4 de octubre de 1969 Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad.

D. E. P.

### SU FAMILIA,

Ruega una oración por su alma.

La misa que se celebrará el miércoles, 15 en la Parroquia de la Purísima Concepción de esta capital a las 9 horas de la mañana será aplicada por su eterno descanso.

No se invita particularmente

### ¿QUIERE VD. TENER COCHE?

APROVECHE ESTAS OPORTUNIDADES: CUALQUIER MARCA, TODOS REVISADOS

Seat-600 desde 6.000 pesetas

Seat-1.400 B. desde 5.000 Pts.

VISITENOS EN ALBASA, Carretera de Madrid, 80 CUALQUIER

DIA A CUALQUIER HORA.

### TEATRO CIRCO

Continúa desde las 5

### ANOCHES CUANDO SE APAGO LA LUZ

Doris Day, Robert Morse, Terry Thomas y Patrick O'Neal  
 Pases 5, 6,55, 8,50 y 10,45  
 Autorizada mayores de 18 años

### FIRMA ESCANDINAVA de ART MENAJE

Busca representante en esta provincia, que esté introducido en Ferreterías, Electrodomésticos, Sanitarios, Listas de Bodas, Artículos Regalo, etcétera. Pueden escribir los interesados, detallando su experiencia y facilitando referencias, así como sus detalles personales. Escribir al número 15364, Bal. res. 10 — BARCELONA—7



# Deportes

## El Real Madrid logró en Pontevedra su tercera victoria en campo contrario

### Se registraron cuatro empates, sorprendiendo la derrota del Barcelona en San Sebastián

AMANCIO DECIDIO EL TRIUNFO DEL MADRID EN EL "PASARON"

PONTEVEDRA, 12.—El Estadio de Pasarón registró una buena entrada, sin llegar al lleno, para presenciar el encuentro entre el Pontevedra y el Real Madrid, que finalizó con la victoria merengue por tres goles a uno, resultado un tanto excesivo, ya que el equipo de Muñoz, aún siendo superior técnicamente, no cuajó un gran encuentro como para conseguir la ventaja de dos goles.

El primer gol madridista llegó a los 24 minutos, conseguido por Amancio, al rematar un rechace de Cobo, a tiro de Grosso. No decayó el interés del Pontevedra en esos momentos y una extraordinaria jugada de García, a los 32 minutos, es rechazada por Betancort y De Felipe despeja definitivamente la situación. Pero, tres minutos después, Amancio, en fuera de juego, recoge un pase de Fleitas y, sobre la marcha, remata y consigue el dos a cero.

En el minuto 39, el mismo Amancio, de un tiro desde el borde del área, remata a la media vuelta un centro de Calpe y pone el tres a cero en el marcador. Anteriormente, en el minuto 17, el árbitro castigó fuera del área una mano de De Felipe a tiro de Odriozola, cometida dentro del área, y, a los 27, un tiro extraordinario de García, desde fuera del área, fue rechazado por los palos de la portería madrileña.

En el segundo tiempo, al reanudarse el juego, Suso sustituyó a Norat y, al minuto siguiente, una falta de Calpe a Odriozola la sacó Antonio con rapidez sobre el propio Odriozola, que cedió el balón a García para que éste, infiltrándose en el área madrileña, cruzara a la red el que había de ser único gol pontevedrés. A los 25 minutos de esta fase, Fernández sustituyó a Riveros, al sufrir éste un calambre, a los 34, Calpe fue relevado por Zunzunegui, al lesionarse aquél en un choque con Odriozola.

El Pontevedra tuvo su mejor hombre en Antonio, que realizó un gran partido, seguido en méritos por Nico, Irulegui, García y Riveros.

En el Madrid, del que se esperaba bastante más de lo que hizo, el mejor fue Pirri, seguido de Velázquez y la defensa, así como el oportunismo de Amancio.

Mal arbitraje del colegiado catalán, señor Oliva, a cuyas órdenes los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

PONTEVEDRA: Cobo; Nestor García, Batalla, Irulegui; Antonio, Norat (Suso); Huerta, Nico, García, Diveros (Fernández) y Odriozola.

MADRID: Betancort; Calpe (Zunzunegui), De Felipe, Sanchis; Pirri, Zoco; Fleitas, Amancio, Grosso, Velázquez y Gento.

El encuentro fue presenciado desde el palco de autoridades por el ministro de Justicia, don Antonio María de Oriol y Urquijo.—Alfil.

LA REAL SOCIEDAD, EN UN GRAN PARTIDO, SE IMPUSO AL BARCELONA

SAN SEBASTIAN, 12.—Con gran entrada, tiempo muy caluroso y terreno en magníficas condiciones, se ha disputado esta tarde el encuentro Real Sociedad-Barcelona.

Dirigió el partido el colegiado aragonés señor Martín Alvarez, que ha estado magnífico, muy bien ayudado, y a sus órdenes los equipos formaron así:

BARCELONA: Reina; Torres, Gallego, Eladio; Za-

balza, Fusté; Rexach, Marcial, Zaldúa, Juan Carlos y Pujol.

En la segunda parte no salió Fusté, haciéndolo en su puesto Pellicer.

Real Sociedad: Esnaola; Gorriti, Martínez, Ormaechea; Gaztelu, Lema; Urreisti, Arzac, Silvestre, Mendiluce y Boronat.

La Real Sociedad no hizo cambios. A causa de enfermedad fue baja a última hora el interior Urtiaga.

Gol:

El solitario tanto del encuentro lo marcó Silvestre en el minuto 40 de juego. El dominio correspondía a la Real, al punto que Ormaechea, acompañando a la delantera, se colocó valiente por el centro para ceder a Silvestre dentro del área, el ariete blanquiazul hizo un par de quiebros dejando tumbados a Eladio y Gallego, rematando cruzado, raso, ante la salida de Reina. Un gran gol.

El partido:

En Atocha, como ya viene siendo tradicional, Barcelona y Real Sociedad han jugado un extraordinario partido de fútbol. Pelea de poder a poder, con mucha fuerza y ataques a las dos puertas.

La Real Sociedad, con el apoyo de Lema a la defensa, lanzando a Gaztelu al ataque, ha desmantelado las filas del Barsa. Luego, en el centro del campo, Mendiluce se ha impuesto de manera rotunda a Marcial, en tanto que a la hora del remate a puerta, Gallego, bajo de forma, no podía controlar al habilidoso Silvestre.

El Barcelona ha defraudado en una cosa: el remate. Ta sido un gran equipo, bien organizado, con gente fuerte y dominadora del balón, pero escasa de remate. Tanto, que Esnaola apenas si ha tenido que intervenir en jugadas de peligro. Rexach, como siempre, ha sido el hombre más emprendedor de la delantera. Marcial totalmente nulo. Zaldúa trabajador, pero nada más, puesto que apenas si remató una sola vez. El ala izquierda hizo alguna jugada, pero muy poco para poder batir a una defensa estupenda como la realista. Por atrás tampoco el "Barsa" ha sido o ha tenido la figura descoyante. Gallego bajó. Los laterales no podían sujetar a los extremos realistas, en tanto que Reina ha realizado un par de extraordinarias paradas, sin poder hacer nada en el gol.—Alfil.

JUEGO EQUILIBRADO EN "RIAZOR" CON REPARTO DE PUNTOS

LA CORUÑA, 12.—Con empate a cero goles finalizó el encuentro jugado en el Estadio Municipal de Riazor.

Arbitró el colegiado vizcaino, señor Pelayo Serrano, que estuvo bien, ayudado por la total corrección de todos los jugadores. A sus órdenes, los equipos formaron así:

LA CORUÑA: Joanet; Migueli, Luis, Cholo; Sertucha, Domínguez; Cortés, José Luis, Beci, Cervera y Martínez.

LAS PALMAS: Oregui; Hernández, Tonono, José Luis; Castellanos, Guedes; León, Martín, Trona, Gilberto II y Gilberto I.

Cambios: A los 24 minutos de la primera parte, se retira Oregui, que poco antes se había lesionado en un encontronazo con un delantero. Al comenzar el segundo período, Loureda reemplaza a Cervera.

Mucho público en el Estadio Municipal de Riazor, que aplaudió largamente a los dos equipos cuando saltaron al terreno de juego, en especial al Deportivo de La Coruña, al que se le tributó una larga y cerrada ovación por el empate logrado el pasado domingo, frente al Real Madrid, en el Estadio "Santiago Bernabéu".

El juego por parte de ambos equipos ha sido muy equilibrado en ambas fases. Los canarios se replegaron sobre su área temiendo un ataque en tromba del cuadro local, pero no fue así. El Deportivo de La Coruña, por su parte, jugó muy bien durante la primera parte, hilvanando magníficas jugadas, pero careció de decisión ante el gol. Las jugadas llegaban con facilidad al área canaria, pero faltó hoy el hom-

bre resolutivo ante el marco, que hiciera fructificar esas jugadas.

El Las Palmas, pese a estar replegado, cuando atacó lo hizo con bastantes efectivos, pero sus disparos, al igual que los de su rival, carecieron de precisión y no lograron mover el marcador.—Alfil.

EL VALENCIA SIGUE DECEPCIONANDO A SUS SEGUIDORES

VALENCIA, 12.—Alineaciones:

VALENCIA: Pseudo; Sol, Anibal, Vidagañy; Barrachina, Antón; Claramunt, Waldo, Nebot, Paquito y Poli. A los ocho minutos del segundo tiempo Collar sustituyó a Waldo y a los 15 Ansola a Poli.

CELTA: Hermúdez; Hidalgo, Herminio, Costas; Manolo, Hernández; Jiménez, Juan, Almagro, Ribera y Suco. A los 7 minutos del segundo tiempo se lesionó Manolo, que suplió Cano. A los 30, Abel salió en puesto de Jiménez.

Arbitró el castellano Soto Montesinos, bien.

Se lanzaron 15 córners contra el Celta y cuatro contra el Valencia.

El empate a cero ha sido el resultado de este encuentro, presenciado por unas cuarenta y cinco mil personas.

El Valencia dominó ligeramente al principio, sacando Waldo en dos ocasiones dos faltas contra la meta contraria que salieron fuera.

En el segundo tiempo el Valencia jugó con mayor precisión, aumentando su dominio. El Celta reforzó sus líneas de cobertura y lanzó algunos contraataques, aunque con poca efectividad. En el último minuto, una falta sacada por Almagro fue rematada por Abel. Cuando el balón se colaba en la portería, lo sacó Sol de la misma línea de meta.

El público despidió al Valencia con protestas, por su actuación decepcionante.

Destacaron, Sol, Barrachina y Nebot en el Valencia y los defensas y Bermúdez, Juan, Almagro y Suco en el Celta.—Alfil.

SEVILLA Y GRANADA EMPATARON SIN GOLES

SEVILLA, 12.—Con empate a cero ha finalizado el partido Sevilla-Granada, disputado esta tarde, con lleno casi total. Gran expectación para el partido, observándose la presencia de numerosos expedicionarios granadinos en los graderíos.

Alineaciones:

SEVILLA: Rodri; Hita, Toñanes, Toni; Costa, Santos; Lora, Bergara, Eloy, Acosta y Berruero, en el segundo tiempo Isabelo sustituyó a Toni.

GRANADA: Nito; Marcos, Barrenechea, Lorenzo; Santos, Fernández; Machicha, José, Juanito, Vicente y Blayet. Faltando diez minutos para el final del encuentro Juanito fue sustituido por Moya.

Arbitraje irregular, muy gesticulante y con muchos errores el colegiado Balaguer García, de Balares. Perudicó más al equipo local, porque hizo el juego a la intención granadina de perder tiempo con marrullerías.

El dominio en los dos tiempos ha correspondido más al Sevilla. Se entiende por dominio el que ha ejercido territorialmente, para lo que el Granada, con repliegue de hombres y líneas, facilitó ese mando sevillista, porque en cuanto al juego, el Granada ha sabido ordenar, contraatacar y mostrar una gran coordinación en sus líneas, por lo que el dominio territorial sevillista ha resultado tan insistente como infructuoso.—Alfil.

## EMPRESA

dedicada a instalaciones eléctricas, precisa oficial tercero, con conocimientos completos de instalaciones industriales y automatismo. Estupenda retribución. Reserva absoluta a colocados.

Dirigirse a la Administración de este periódico.

## ALQUILO O VENDO

NAVE para almacén o talleres fachada carretera Circunvalación. Informes esta Administración

# 50.000

## pts

DE ENTRADA UNICA Y  
2.500 ptas. MENSUALES

### VALE SU VIVIENDA

PISOS DESDE 190 A 240.000 pts.

CARACTERISTICAS:

- 72 m<sup>2</sup> útiles, con 4 dormitorios.
- pavimentos y rodapié de terrazo.
- empapelado de vestibulo, pasillo, comedor, sala de estar y dormitorio principal.
- instalación de agua caliente, con termo a gas butano, en cocina, baño y lavadero.
- cocina amueblada totalmente y chapada hasta el techo.
- baño completo.
- armarios empotrados, con altillos y graders.
- instalación de portero eléctrico.

OPERACIÓN GARANTIZADA POR LA COMPAÑIA ESPAÑOLA  
DE CRÉDITO Y CAUCIÓN

# parque alcosa

(AVENIDA REAL DE MADRID - ALFAFAR)

INFORMACIÓN EN EL PARQUE: Tl. 50 15 63  
O EN CAMPANEROS, 16: Tls. 217528 y 212423

ES UNA PROMOCION DE VIVIENDAS SUBVENCIONADAS ALFREDO CORRAL, S. A.

# LA JORNADA EN PRIMERA DIVISION

## SUPERIORIDAD DEL AT. DE MADRID SOBRE EL MALLORCA

MADRID, 12.—At. Madrid, 3; Mallorca, 1  
El Atlético de Madrid ha vencido al Mallorca por tres goles a uno.

Arbitro:  
Dirigió el encuentro el colegiado guipuzcoano señor Guruceta cuya actuación fue fácil por la corrección de ambos equipos. Su actuación fue buena.

Alineaciones:  
AT. DE MADRID: Rodri; Melo, Martínez-Jayo, Calleja; Iglesias, Irureta; Ufarte, Luis, Gárate, Alberto y Juan Antonio.

MALLORCA: Gost; Doro, Oliver, Victoriero; Robles, Parera; Prúgenes, Sarrachini, Domínguez, Mendoza y Roselló.

Los goles:  
Abrió el marcador el Atlético de Madrid a los 14 minutos de juego, cuando Ufarte ejecutó un golpe franco por falta de Oliver a Gárate. Luis entró al remate y de cabeza envió la pelota a la red.

A los 42 minutos de esta primera parte, Ufarte envió otro centro y Luis volvió a entrar al remate de cabeza, para acertar con testarazo que cruzó la pelota por un ángulo difícilísimo hasta el fondo de la red mallorquina.

En el segundo tiempo, a los 9 minutos, Gárate agarró un magnífico remate a pase también de Ufarte. El disparo de Gárate pegó en un poste y entró en la red.

A los 17 minutos, un contraataque del Mallorca puso la pelota a pies de Prúgenes, que escapó rápido, salvando la entrada de Iglesias y de Martínez-Jayo. Prúgenes se plantó ante Rodri, provocando la salida del meta atlético, y en ese momento Prúgenes tiró raso y marcó.

Flojo encuentro con absoluta superioridad del Atlético, que dominó territorialmente y en la calidad del juego. El Mallorca se defendió bien y buscó contraataques, uno de los cuales le dio el gol. Los mejores del Atlético, Ufarte, magnífico; Luis, extraordinario a la hora del remate; Juan Antonio e Irureta. Del Mallorca, excelente Gast, el portero, al que se ovacionó en varias veces, así como Oliver, Prúgenes y Robles.

Mendoza, al que se esperaba con gran interés, se retiró a los 25 minutos de juego, tras una dura entrada de Iglesias, y le sustituyó Terol.—Alfil.

## EL SABADELL HIZO MAS MERITOS QUE EL ZARAGOZA PARA EL TRIUNFO

SABADELL (Barcelona), 12.—Sabadell, 1; R. Zaragoza, 1.

Arbitró el colegiado señor David del Colegio Valenciano. Dejó de sancionar un penalty clarísimo cometido por la defensa zaragocista en el minuto 10 del primer tiempo.

Alineaciones:  
SABADELL: Comas; Isidro, Pini, Arnal; Marañón, Muñoz; Zaballa, Ortuño, Palau (Garzón), Montesinos y Cristo.

ZARAGOZA: Izcoa; Rico, González, Iruqueta; Fontela, Violenta; Oliveros, Santos, Marcelino, Villa y Totó.

Goles:  
En el minuto 21 del segundo tiempo un fallo de Garzón en el centro del terreno de juego da ocasión a un avance de Totó que este jugador corona enviando el balón al fondo de la red. La indecisión del jugador local dejó a Comas sin posibilidad de intervención.

El empate se produjo en el minuto 28, siendo obra de Garzón aprovechando una cesión de Isidro al combinar éste con Marañón.

Sin llegar a realizar un gran encuentro el Sabadell se hizo acreedor a la victoria por la mínima. Por su parte el Zaragoza jugó un partido de campo contrario aprovechando la única oportunidad que se le presentó para llevarse un punto positivo. Se vio dominado en muchas fases del partido y la prueba de ello estuvo en que mientras el guardameta visitante tuvo que emplearse a fondo en cambio por parte de Comas la actuación de éste estuvo tranquila menos naturalmente, en el gol del empate.

Por sus méritos del segundo tiempo el Sabadell mereció la victoria, pero estuvo falto de la suerte necesaria para culminar con éxito los avances prodigados en estos últimos 45 minutos.—Alfil.

## MAL PARTIDO EN "SAN MAMES", CON VICTORIA DEL ATLETICO SOBRE EL ELCHE

BILBAO, 12.—Atlético de Bilbao, 2; Elche, 0.

Alineaciones:  
ELCHE: Araquistain; Ballester, Iborra, Canós; Ramírez, González; Serena, Lezcano, Vavá (Casco), Asensi y Hernández.

AT. DE BILBAO: Iribar; Betzuen (Uriarte), Echeberria, Aranguren; Igartua, Larrauri; Argoitia, Ibáñez, Añeta (Ortuondo), Clemente y Rojo.

Dirigió el encuentro el señor Rigo, del Colegio Ma-

lorquín, que estuvo bien, en general, hasta que se tuvo que enfrentar con dos "situaciones límites" y las pasó cómodamente por alto. La primera fue un claro penalty que le hicieron, en el minuto 37 de la segunda mitad, a Ramírez, cuando se iba solo hacia Iribar y fue zancadilleado por Aranguren. Ramírez, falto de picardía, pretendió mantener el equilibrio en lugar de tirarse, cosa que logró, pero a costa de perder el balón. Rigo se hizo "el sordo". Poco después se agredieron mutuamente Echeberria y Lezcano, que llegaron a las manos ante las narices del colegiado. Este se limitó a recomendarles que fueran buenos...

Goles:  
1-0. A los doce minutos de la primera mitad, Argoitia saca una falta desde unas cuatro metros o cinco de la esquina del área. Cruza muy bien la pelota, y Rojo, sin oposición, cabecea a la red.  
2-0. A los 40 minutos de este primer tiempo, Araquistain rechaza de puños un balón colgado sobre

su portal. La pelota la recoge Rojo de cabeza desde más de 20 metros del portal. El balón, bombeado, se cuele en la portería del Elche, abandonada por Araquistain y no cubierta por nadie. Un verdadero regalo que sorprendió, más que a nadie, al propio Rojo.

El partido:  
Poco tiene que reseñar el partido de esta tarde. Parecía, en efecto, la cruz de aquel otro que los dos mismos equipos disputaron hace unos meses para la final de Copa. Entonces cada equipo jugó, y mucho, en un tiempo. Hoy ninguno de los dos ha jugado nada en ninguno de los dos periodos.—Alfil.

## ANUNCIOS POR PALABRAS

Automóviles  
AUTOMOVILES "De Lamo", R. y Cajal, 11, teléfono 21 36 21. Automóviles de ocasión, todas marcas; Seat-600-D, 30.000 pesetas; Seat 850, Simca 1.000, etc. Facilidades de pago.

Filtros y Juntas para motores. Originales (primeros equipos). Quintanilla y Picazo, S. L. San Pablo, 14. Teléf. 22 14 57, Albacete.

ACORDEON, GUITARRA LAUD, Bandurria, Armónica, Solfeo, Teoría estudie por correspondencia. El instrumento que prefiera, con facilidad y rapidez. ENVIAMOS los INSTRUMENTOS. Pida folleto gratis a INSTITUTO MOZART. Vergara, 1.—Barcelona.

SOLAR 1.300 m., fachada edificarlo. Razón: Tomás Escribano.—Argamasón.

EMPLEADOS DE TODA ESPAÑA (incluso pueblecitos, multiplicarán ingresos colaborando ventas plazos, contado. Interesantes artículos. Apartado 896.—Madrid.

OBTENGA GRANDES INGRESOS, trabajando en su casa pequeña industria, independizándose. Instituto de Industrias. Apartado 580 Alicante.

VENDO RUSTICA 900 Ha. Llano, mecanizable, facilidades pago. VALERO PALENCIA. Rosario, 22 COMPRO monedas antiguas y colecciones. Maher Avenida Oeste, 44 entre-suelo. Teléfonos 22-25-13 22-48-85. VALENCIA.

AMA DE CASA: ¿Gastos de colegio, desnivelado su presupuesto? Aproveche sus horas libres ganando dinero distribuyendo los productos de Avon Costemics. Llamar al teléfono 21 33 29 de Albacete o escriba al apartado 14.875 de Madrid.

SE VENDE PISO frente al parque. Calefacción central, ascensor, portería. Amueblado o sin amueblar. Teléf. 21 25 11.

SE ALQUILA piso amueblado, 3 habitaciones. Razón: Teléf. 22 07 23.

TRASPASO droguería-Perfumería bien montada, con vivienda, sitio céntrico. Razón esta Administración.

PROFESORA PARTICULAR, preparación 1.º, 2.º y 3.º cursos Bachillerato. Preparación para obtención certificado de estudios primarios. Razón: Santa Quiteria, 14, 6.º piso

VENDO PISO a estrenar, 5 habitaciones. Entrada a convenir, resto 10 años, sin interés. Razón: Antonio Podio. Telf. 21 24 76.

ALQUILO LOCAL comercial semi esquina Tesifonte Gallego, Telf. 21 23 34.

## CRECINCO (Fondo de Inversión Mobiliaria)

ha dado los resultados promedios anuales siguientes, desde su creación, en enero de 1966, hasta el 31 de agosto de 1969:

* Beneficios por distribución...	5 %
* Incremento en el valor de la Cartera...	41,95 %
PROMEDIO ANUAL TOTAL...	46,95 %

\* Activo Neto de CRECINCO, en 31 de agosto de 1969: superior a 5.500 millones de pesetas.

CRECINCO ofrece una inversión diversificada, disponibilidad inmediata del dinero, beneficios fiscales. Banco Depositario: Banco de Londres y América del Sur Ltd, con sucursales en Madrid, Barcelona, Sevilla y Valencia.

## CRECINCO, Tel. 229370-Pasaje Doctor Serra, 1. VALENCIA

Ruego envío, sin compromiso, de documentación adicional a:

NOMBRE...  
CALLE... NUMERO...  
TELEFONO... POBLACION: ...

## Inmediata apertura de una Delegación en ALBACETE

Este anuncio ha sido aprobado por el Instituto de Crédito a Medio y Largo plazo con el número 87.

## SOCIEDAD FINANCIERA EN PLENA EXPANSION

Busca para ALBACETE y pueblos de esta provincia

## AGENTES-COLABORADORES

OFRECEMOS:

- \* Independencia y responsabilidad en su labor.
- \* Elevados ingresos mensuales.
- \* Profesionalización financiera (Curso gratuito en ALBACETE).
- \* Trabajar con una firma de máximo prestigio.

EXIGIMOS:

- \* Buenas referencias.
- \* Amplias relaciones en su localidad.
- \* Iniciativa y deseos constantes de superación.

## ESCRIBIR A: HISPANIBEC, S. A. - CRECINCO PASAJE DOCTOR SERRA, número, 1. VALENCIA

Este anuncio ha sido aprobado por el Instituto de Crédito a Medio y Largo Plazo con el número 81.

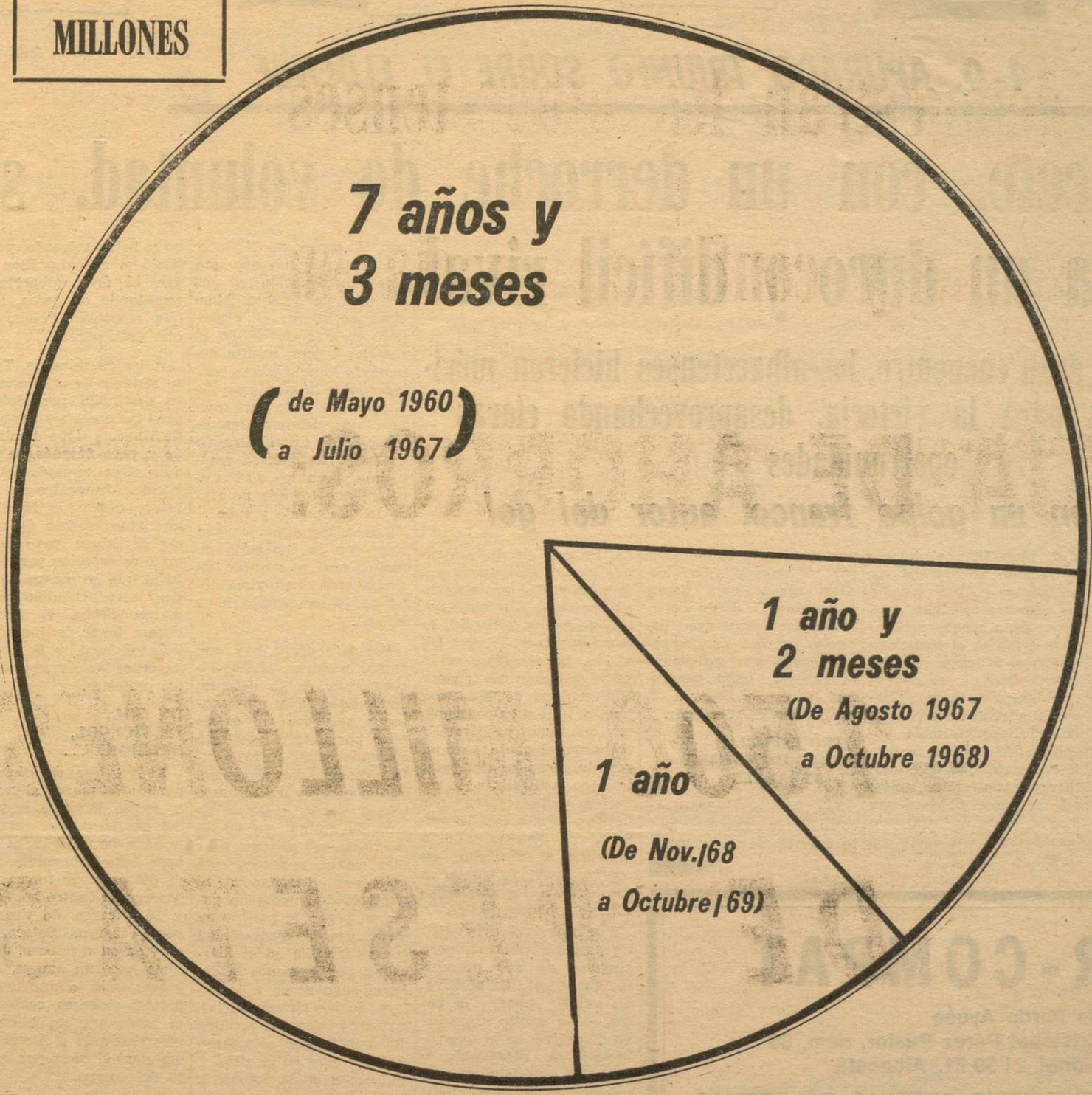
Así demuestran los albacetenses  
su cariño y confianza hacia su

**CAJA DE AHORROS:**

**1.500 MILLONES  
DE PESETAS**

Saldo de ahorro alcanzado  
desde el mes de mayo de  
1960, fecha de su puesta  
en funcionamiento

**500  
MILLONES**

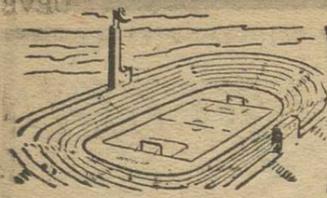


**500  
MILLONES**

**500  
MILLONES**

# LA CAJA DE AHORROS PROVINCIAL DE ALBACETE

aprovecha esta feliz coyuntura para agradecer públicamente a todos sus clientes la entusiasta colaboración y decidido apoyo que le vienen prestando desde su fundación



# Deportes

**1-0, APURADO TRIUNFO SOBRE EL ELDENSE**

## El Albacete, con un derroche de voluntad, se impuso a un duro y difícil rival

**Sin realizar un gran encuentro, los albacetenses hicieron méritos sobrados para la victoria, desaprovechando claras oportunidades**

**Sotoca, en un golpe franco, autor del gol**

Habrà que esperar una semana más, o hasta que Dios quiera, para ver al Albacete en auténtica acción goleadora. Ya preocupa esa ineficacia que sonroja un poquito al contabilizar seis puntos, mientras en el casillero de goles tenemos apuntados sólo cuatro. Tres partidos a cero; dos a un tanto y otro a dos. Y el caso es que nuestros delanteros llegan al área contraria, suben los balones con técnica, con coordinación y peligrosidad,

pero falta el temple rematador, no hay todavía un hombre gol que culmine un esfuerzo colectivo, que, con más o menos brillantez —como en el encuentro contra el Eldense— se derrocha durante los noventa minutos de juego. ¿Hace falta realizar algún fichaje? Nosotros nada podemos decir a este respecto; creemos que hay gente capaz de meter goles; que se puede obtener una mayor eficacia barajando los hombres que todos los

partidos hacen lo increíble por "estrenarse". Los técnicos albacetenses tienen la palabra. Y deben decirlo pronto, porque ayer, haciendo muchos méritos para vencer con suficiencia al Eldense, pudo ponerse mal la cosa, y llegar a un resultado desencantador.

**OTRO DIFÍCIL COMPROMISO PARA EL ALBACETE**

La visita del Eldense era considerada como otro "plato fuerte" de la tempora-

da. Lo era, sin duda alguna, en un análisis de los propósitos que se suponen animan a los eldenses, cuando menos, conseguir la permanencia en Tercera División, para lo que están muy contadas las plazas. Vinieron los de Elda con toda su ilusión en conseguir un resultado positivo. Y lucharon, durante todo el partido, como jabatos para, primero, neutralizar los esfuerzos albacetenses por hacerse pronto con la victoria y, después, cuando llevaban al marcador en contra, tratar de igualar la contienda e, incluso, adjudicarse los dos puntos.

Fue un rival muy difícil para el Albacete, pero ninguno de sus propósitos cuajó en algo positivo. En primer lugar, y a pesar de su seguro dispositivo defensivo, en el que sobresalieron Echevarría y Estrella, especialmente el primero, la delantera local llegó al área de los "sustos" en ventajosas condiciones, malogradas más por fallos propios que aciertos ajenos. Y, además, que la cosa debió quedar mejor solucionada al llegar al descanso, pues se marcó un gol soberano, finalizando el primer tiempo, que el árbitro, para poner más angustia al partido, invalidó de una forma inexplicable.

Luego, cuando ya se inauguró el marcador, hubo una fase en que el Eldense jugó con sus mejores recursos, dominando al Albacete y llegó a inquietar nuestra meta, pero con nota de suspenso en eficacia. Sí, indudablemente, es un buen equipo, pero a nosotros nos defraudó.

**LA VOLUNTAD ENORME DEL ALBACETE**

Al hablar de la actuación del Albacete hay que poner como cualidad destacada la gran voluntad de todos por triunfar. Pero, sinceramente, sin que las cosas le salieran al estilo de cuando el Novelda, partido que teníamos la corazonada que se iba a repetir.

Atacó el Albacete con un buen despliegue técnico,

con el apoyo de Nieto y Victorio, pero no hay una total coordinación en los hombres de delante. Martínez se rompe el pecho, pero no está certero en el remate; Llácer resulta demasiado individualista, malográndose la gran facilidad que tiene para quebrar una defensa; Jerónimo y Sebas están entrando en juego de manera rapidísima, pero no así Cebrián, que todavía no rinde lo que puede y sabe...

Los aficionados jugaban ayer con la incógnita de Molina que, al parecer, va a alinearse el próximo domingo, ya recuperado de su lesión...

Por otra parte, hay que anotar mejores méritos albacetenses en la defensa, donde hubo fallos muy contados, salvados "in extremis" por Polaco, que está cogiendo una forma extraordinaria. En el centro, Pavón es todo un baluarte —ayer volvió a ser la figura del equipo—, y en los laterales se afirma, por días, Mata, y Sotoca está en plan arrollador. Si nuestros delanteros no pudieron poner el partido en un cauce de tranquilidad con suficiencia en el marcador, por lo menos la defensa supo estar a la altura de las circunstancias, poniendo a buen recaudo dos puntos que estuvieron siempre muy en el aire.

Aciertos en la defensa y menos fortuna en el ataque, pero, con todo, mejor balance que el Eldense, que sólo mostró fuerza y penetración en el centro del campo, en el segundo tiempo, cuando Mulita empezó a jugar como las rosas, y haciendo jugar a todos sus compañeros.

**EMPATE EN EL PRIMER TIEMPO**

El Albacete comenzó jugando al ataque. El primer tiro de peligro fue de Jerónimo, al que Alonso respondió con un acertado despeje a corner. Nuestros medios, Nieto y Victorio, respaldados por la acción siempre efectiva de Pavón, y con la colaboración de Sebas y Jerónimo, mandaron en el centro del campo, anulando todos los intentos de los eldenses de contraatacar, en los que sólo apuntaba algún peligro el extremo izquierda, Díaz.

Situaciones de peligro en el área de Alonso, no encontraron rematadores con puntería. Tiros de Victorio y Llácer salieron fuera.

A los 20 minutos, el Eldense malograba una oportunidad de marcar. Fue un saque de banda que Sanjuán sacó rapidísimamente, sorprendiendo a Pavón que

no se había colocado, y permitió al extremo Díaz llegar al área albacetense, rematando de cerca, a lo que respondió Polaco con una gran parada.

A los 59 minutos, Tapia se resiente de una lesión y es sustituido por Botella, pero las cosas no cambian. El Albacete sigue dominando y, poco después, se produce el gol anulado del Albacete. Un centro de Cebrián, ofrece a Martínez una gran ocasión de marcar de cabeza, pero su remate es detenido por Alonso al que se escapa el balón, introduciéndolo en el marco, Sebas. El árbitro estima fuera de juego del jugador local, y lo invalida, entre las correspondientes protestas.

**UN GOL, UN VICEGOL, OCASIONES...**

El gol que decidiría el partido se marcó al minuto escaso de juego, después del descanso. Fue una internada de Cebrián, al que hace falta Echevarría, fuera del área. Se forma una barrera de cuatro hombres, y se encarga de tirar el golpe franco, Sotoca, al que, en su momento, Jerónimo hace un amago, desconcertando a barrera y portero eldenses, colándose el balón por un hueco y sorprendiendo a Alonso, al que pasó el cuero por debajo del cuerpo.

En el Eldense se había producido un nuevo cambio, del interior Cactilla por Mulita. El ex-albacetense, con su clase extraordinaria, ordenó pronto al conjunto y comenzó a funcionar éste peligrosamente. No obstante, fue el portero azulgrana el que pasó por apuros en un corner de Sebas, que Alonso, posiblemente deslumbrado por el sol, manoteó peligrosamente dejando el balón a los pies de Martínez, quien, en la misma boca de gol, lo lanzó a las nubes.

Luego, una excelente jugada de Sebas y Jerónimo permitió a éste lanzar un disparo fuerte, aunque no colocado, que Alonso desvió a corner. Y otra gran oportunidad fue en otro lío ante el marco de Alonso, quien falló la salida, permitiendo a un delantero albacetense —no pudimos comprobar quién fue— rematar a puerta, salvando Estrella de cabeza, en la misma raya, el vicegol.

Todas estas jugadas fueron hasta el minuto 25. En la fase siguiente, nuestros medios acusaron el esfuerzo y el Eldense comenzó a

## PAR-COMPAT

**Pablo Pardo Ayuso**  
c/. Cristóbal Pérez Pastor, núm. 60  
Teléfono: 21-39-21. Albacete

**INSTALADOR EXCLUSIVO ANTENAS COLECTIVAS PARA R/TV**

### DE TONNA-ELAP

### ESPAÑOLA, S. A.

Marca de prestigio internacional con casa central en Reims (Francia), sucursales en toda Europa.

## MUCHA MAS CALIDAD CON MENOS PRECIO

Precio de algunas de nuestras antenas ya instaladas sin más gasto.

Antena de	10 tomas	10.780'00	
"	" 20 "	13.780'00	Ptas.
"	" 15 "	16.780'00	"
"	" 30 "	22.780'00	"

**GARANTIA TOTAL DOS AÑOS**

Gestión documentación para permiso de obras  
Información y Turismo, inmediata.

# LOS ENTRENADORES TIENEN LA PALABRA

## “Una barrera mal colocada ha sido la causa de nuestra derrota” (Liz)

Camilo Liz, el entrenador del Eldense, estaba tremendamente disgustado después del partido. A varios jugadores les reprendió, ya en los vestuarios, la defectuosa formación de la barrera en la jugada en la que el Albacete marcó el gol de la victoria.

—Ha sido un partido jugado de poder a poder. Pero una barrera mal colocada ha sido la causa de nuestra derrota. Son barreras de seis jugadores y sólo han sido cuatro los que han tratado de cubrir puerta, ofreciendo un hueco por donde se ha colado el balón. Que también hay que tener suerte...

—¿Ha merecido el Eldense un resultado mejor?

—Indiscutiblemente. Poco después del gol nos hemos apoderado del centro del campo y hemos hecho méritos para el empate, desaprovechando alguna buena oportunidad.

—¿Le ha gustado el Albacete?

—Sí, es un equipo que lucha y juega el balón con mucha técnica.

—¿Ha estado su equipo a

la altura de las circunstancias?

—El Eldense juega bastante más de lo que ha jugado hoy, aunque adolece del mal general del fútbol español: que no mete goles.

—Igual pasa al Albacete.

—Aparte de ello, la lesión de Tapia y la que padece Botella, que no ha permitido su habitual rendimiento, nos han perjudicado. ¡Ah! Y otra cosa la falta que motivó el gol, no fue tal falta.

—¿Y el gol anulado al Albacete?

—El árbitro ha estado bien.

—¿Cómo ve el grupo sexto?

Son ya muchos años los que llevo en el fútbol y puedo decirle honradamente que es el más fuerte de la Tercera División. Vayan como botones de muestra, según he leído en un periódico, que el Hércules tiene un presupuesto de catorce millones y Alcoyano, siete...

—¿Y ustedes?

—Nuestro equipo está por los dos millones de pesetas.

—Muchas gracias.  
—De nada. Y diga que deseo los mejores éxitos a Herrero, amigo mío.

## APURADO TRIUNFO SOBRE EL ELDENSE

Viene de la página 8

dominar con cierta facilidad.

Polaco tuvo que intervenir felizmente en una peligrosa cesión de Sotoca; después desvió a corner un tiro a bocajarro del extremo Jesús; luego Pavón desbarató una bonita combinación de Sanjuán y Botella, con una clarísima oportunidad de este último.

Hubo algún agobio en nuestra área, pero con una sensación muy pobre de calidad rematadora en los visitantes.

Y esto fue el partido, a grandes rasgos.

### DESTACADOS Y ARBITRO

El árbitro, señor Cárcel, del Colegio Murciano, estuvo regular. A ratos se mostró caserillo; en otras ocasiones perjudicó al Albacete, no concediendo la ley de la ventaja y, sobre todo, anulándole un gol que a nosotros nos pareció legal. Tampoco estuvo autoritario en algunos brotes de juego duro...

En el capítulo de destacados, por el bando azulgrana, hay que señalar a Echevarría, el central, seguro y expeditivo; a Estrella, a Mulita —que hizo un gran segundo tiempo, el período que jugó— y algunas cosas de Botella y Díaz.

En el Albacete estuvo muy bien el cuarteto defen-

## “El Albacete ha jugado un poco nervioso, por las dificultades que ha opuesto el rival” (Herrero)

En los vestuarios albacetenses había alegría por el éxito. El presidente, señor Zafrilla, dio la enhorabuena a jugadores y entrenador y todos fueron vistiéndose en un ambiente de indisimulable euforia. Desiderio Herrero comenzó enjuiciándonos el partido:

—Ha sido un choque, en el que hemos pasado los apuros de los resultados mínimos, cuando se está pensando en cualquier desgracia que puede originar el empate.

—¿Qué opina del Eldense?

—Es un equipo con experiencia, muy difícil de batir.

—¿Contento con el Albacete?

—Ha jugado un poco nervioso por las dificultades que ha opuesto el rival y por lo precario del marcador. Nuestros contra-

rios, por otra parte, han estado aliados con la suerte... porque goles como el que ha conseguido Sebas no los anulan siempre. Claro, que nosotros, ya vamos acostumbrándonos a estas inexplicables invalidaciones. Hemos tenido poca suerte en remates a puerta, en ocasiones muy buenas; esperamos que pronto podamos romper esa racha de ineficacia.

—Que sea pronto.

Cuando nos marchamos, oímos decir al presidente que el próximo martes todos los jugadores de la plantilla de profesionales y del equipo juvenil —unos cuarenta en total, según nos dijo Antonio, el masajista— deberán someterse a una vacunación en la campaña que promueve la Dirección General de Sanidad para la erradicación de la tuberculosis...

LUIS

## “Ningún partido, hasta que no vayan 3-0, será fácil” (Sotoca)

La figura destacada del encuentro, por ser autor del único gol válido del partido, Sotoca, nos dice, con respecto a esa jugada:

—Fue de habilidad. La barrera no estaba bien hecha y vi el hueco por donde podía entrar la pelota. Luego la intervención de Alonso fue tardía...

—¿Cómo ha sido el partido?

—Difícil, como lo serán muchos de este año. Ningún partido, hasta que no va-

yan 3-0, será fácil.

—¿Qué tal rival ha sido el Eldense?

—Es un equipo veterano, que sabe el «oficio» y que es ideal para Tercera División.

—¿Qué pasa a nuestros delanteros?

—Que están a complicados porque no entran los goles. ¡Ay, cuando cojan la «onda»...!

—Es urgente esa «onda»... L.

## “Posiblemente no nos salga todavía un partido bonito, por el carácter de finales que todos tienen” (Polaco)

Polaco ofrece ya plena garantía bajo los palos de la meta albacetense. Ayer tuvo varias intervenciones decisivas, que evitaron que se nos esfumara un punto o dos, frente al Eldense.

—¿Qué es lo que pasa, Polaco, que en casa tiene que depender el resultado de tu actuación?

—No acabamos de encontrar sin nervios la puerta contraria. Posiblemente no nos salga todavía un partido bonito por el carácter de finales que todos tienen. Esto tiene mucha influencia.

—¿Qué tal te encuentras

—Bien, cada vez mejor. Los tres o cuatro primeros partidos me encontraba inseguro, pero ya creo haber cogido «sitio».

—¿Te inquietó mucho la delantera eldense?

—Jugada de peligro ante mi marco creo que se han producido dos o tres; las demás han sido centros, rechaces, etc.

—¿Qué te ha parecido el Eldense?

—Ya lo conocía. Tiene muy buena gente que lucha, que va a por todas.

—Muchas gracias. L.

### DIMISION DE JUAN RAMON COMO ENTRENADOR DEL MALAGA

MÁLAGA, 13.—Como consecuencia del resultado adverso obtenido ayer por el Málaga en su partido frente al Gijón, jugado en la Rosaleda, el entrenador Juan Ramón notificó por la noche al directivo-delegado su decisión de dimitir como entrenador del equipo con el ruego de que trasladara este propósito a la Junta Directiva.—Alfil.

**DÉ "CUERDA" A LOS MILLONES**

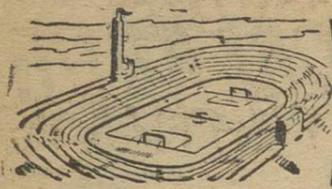
**1/2 MILLON DE PESETAS**

es un bonito PRIMER PREMIO que puede llegar hasta Vd.

Retire sus boletos para el 2º Sorteo del año, con el que todos -los clientes y "la Caja"- celebraremos el 45 Día Universal del Ahorro.

**CUATRO MILLONES EN PREMIOS**

**CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE VALENCIA**



# Deportes

## SEXTA JORNADA EN EL SEXTO GRUPO

### El Valdepeñas dio la sorpresa, empatando en la Viña

#### El Jaén se alzó con la victoria en Puertollano y el Alcoyano fue derrotado con contundencia en Cartagena

Parece ser que va hay «equipo revelación». Ahí tenemos en un primerísimo plano al Valdepeñas, conjunto modesto que todavía está imbatido, junto con el Jaén —líder— y el Hércules, estado a su cargo la sorpresa de ayer, al empatar en la Viña, frente al «temible» conjunto alicantino. Precisamente a Valdepeñas va el Albacete el domingo próximo, para remate de un difícilísimo principio de temporada en el que nos ha correspondido enfrentarnos con casi todos los «favoritos», y en verdad que nos han salido las cosas bastante bien, a la vista de que si por una parte no hemos conseguido fuera ningún punto, tampoco lo hemos cedido en nuestro campo, derrotando al Novelda, Cartagena y ayer, al Eldense, a los que se puede considerar como verdaderos «huecos». Lo que descorazona un poco es nuestra ineficacia de cara al gol, marchando a sazón con un coeficiente por bajo de cero...

Buena proeza, pues, la del Valdepeñas, encaramado en los primeros puestos de la clasificación, que logró batir por primera vez la meta del Hércules esta vez defendida por el paraguayo Núñez, amnistiado en la última reunión de la Federación Española. Por tanto ha quedado frenado el Hércules, tomando las riendas el Jaén, que logró una importante victoria en Puertollano, contra el Atlético Calvo Sotelo, en el único triunfo a domicilio que registra en esta sexta jornada.

Empates, y aparte del ya citado de la Viña, se dieron en La Unión donde jugó el At. de Cartagena; en Andújar entre el Iliciturgi y el Benidorm y en Granada entre el Recreativo y el Imperial. Como nota curiosa digamos que La Unión e Iliciturgi son los únicos equipos que todavía no han conseguido una sola victoria y el último de los dos marcó ayer su primer gol.

La abultada victoria del Cartagena sobre el Alcoyano

no confirma en todas sus partes nuestro pronóstico del sábado. El conjunto cartagenero parece que ha iniciado una brillante recuperación a partir de su triunfo en la Condomina y por otra parte, los alcoyanistas muestran el «bache» por el que atraviesan...

El tanteo más amplio lo

logró el Novelda sobre el Adra (4-0), mientras el Linares y el Manchego obtenían victorias cortas, pero muy importantes, sobre el Orihuela y el Gandía, respectivamente.

El próximo domingo, plato fuerte en Elda, con la visita del Cartagena.

## CLASIFICACIONES

### PRIMERA DIVISION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Real Madrid...	5	3	2	0	14	8	8 + 4
Sevilla...	5	3	1	1	6	2	7 + 1
At. Bilbao...	5	3	1	1	8	3	7 + 1
At. Madrid...	5	3	1	1	8	4	7 + 1
Zaragoza...	5	3	1	1	6	5	7 + 3
Sabadell...	5	2	2	1	6	4	6
Granada...	5	2	2	1	4	3	6 + 2
Barcelona...	5	2	2	1	7	6	6 + 2
R. Sociedad...	5	3	0	2	8	7	6
Las Palmas...	5	2	1	2	9	8	5 - 1
Coruña...	5	1	2	2	3	4	4 - 2
Celta...	5	0	3	2	3	7	3 - 1
Valencia...	5	1	1	3	2	5	3 - 1
Mallorca...	5	1	0	4	5	10	2 - 2
Elche...	5	1	0	4	2	10	2 - 2
Pontevedra...	5	0	1	4	2	7	1 - 5

### SEGUNDA DIVISION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Gijón...	6	4	2	0	13	6	10 + 4
Español...	6	3	2	1	9	1	8 + 2
Ilicitano...	6	3	2	1	8	6	8 + 2
Betis...	6	2	3	1	9	6	7 + 1
Bilbao At...	6	2	3	1	6	5	7 + 1
Córdoba...	6	3	1	2	7	7	7 + 1
Valladolid...	6	3	1	2	6	7	7 + 1
Oviedo...	6	2	2	2	7	5	6
R. Vallecana...	6	2	2	2	9	8	6
C. Sotelo...	6	2	2	2	4	4	6
Onteniente...	6	3	0	3	6	6	6
Orense...	6	2	2	2	6	6	6
Málaga...	6	2	1	3	10	8	5 - 1
Osasuna...	6	2	1	3	10	9	5 - 1
Salamanca...	6	2	1	3	7	12	5 - 1
Castellón...	5	2	0	3	5	7	4
Burgos...	5	1	2	2	6	9	4 - 2
Ferrol...	6	2	0	4	6	12	4 - 2
San Andrés...	6	1	2	3	3	8	4 - 2
Murcia...	6	1	1	4	4	9	3 - 3

### TERCERA DIVISION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Jaén...	6	3	3	0	9	4	9 + 3
Valdepeñas...	6	3	3	0	7	4	9 + 3
Hércules...	5	3	2	0	7	1	8 + 2
R. Granada...	6	3	2	1	8	5	8 + 2
Alcoyano...	6	4	0	2	12	8	8 + 2
Cartagena...	6	3	1	2	13	5	7 + 1
Orihuela...	6	3	0	3	10	7	6
Novelda...	6	3	0	3	12	9	6
Linares...	6	2	2	2	7	5	6
Imperial...	6	2	2	2	7	7	6
ALBACETE...	6	3	0	3	4	8	6
Gandía...	6	2	1	3	6	4	5 - 1
Benidorm...	5	1	3	1	6	6	5 + 1
At. Cartagena...	6	1	3	2	4	9	5 - 1
Eldense...	5	2	0	3	5	7	4
At. C. Sotelo...	5	2	0	3	10	13	4 - 2
Manchego...	6	1	2	3	4	7	4 - 2
Adra...	6	1	2	3	7	12	4 - 2
La Unión...	6	0	4	2	3	9	4 - 2
Iliciturgi...	6	0	2	4	1	11	2 - 4

## Resultados de los partidos de ayer

**I DIVISION**  
 Coruña, 0; Las Palmas, 0  
 At. Bilbao, 2; Elche, 0  
 Sevilla, 0; Granada, 0  
 Sabadell, 1; Zaragoza, 1  
 R. Sociedad, 1; Barcelona, 0  
 At. Madrid, 3; Mallorca, 1  
 Valencia, 0; Celta, 0  
 Pontevedra, 1; R. Madrid, 3

**II DIVISION**  
 Osasuna, 3; Castellón, 1  
 Córdoba, 2; Valladolid, 0  
 Málaga, 0; Gijón, 1  
 Rayo, 2; Betis, 1  
 Orense, 0; S. Andrés, 0  
 Español, 1; Onteniente, 0  
 Murcia, 0; C. Sotelo, 1  
 Ilicitano, 1; Ferrol, 0  
 Oviedo, 0; Bilbao At., 1  
 Burgos, 2; Alavés, 1

**TERCERA DIVISION**  
**GRUPO PRIMERO**  
 Praviano, 1; Gran Peña, 2  
 Langreo, 1; Caudal, 0  
 San Martín, 1; Vetusta, 0  
 Compostela, 2; Ensidesa, 0  
 Candás, 6; Alondras, 1  
 Lugo, 2; At. Orense, 0  
 Turista, 3; At. Ponve., 0  
 Avilés, 0; Gijón Ind., 0  
 At. Gijón, 1; Entrego, 2  
 Turón, 2; Fabril, 1

**GRUPO SEGUNDO**  
 Luchana, 1; Júpiter, 2  
 Alavés, 1; Sestao, 1  
 Palencia, 0; Laredo, 0  
 Guecho, 1; Santander, 0  
 Erandio, 2; Hullera, 3  
 Ponferradina, 1; Cacabelense, 0  
 Leonesa, 2; Arenas, 1  
 Rayo Cant., 2; Indauchu, 2  
 Torrelavega, 1; Basconia, 2  
 Baracaldo, 2; Villosa, 1

**GRUPO TERCERO**  
 Iruña, 2; Motrico, 0  
 Logroñés, 1; Huesca, 0  
 Teruel, 1; Barbastro, 3  
 Aragón, 1; Binefar, 0  
 Utebo, 1; Tolosa, 3  
 Tudelano, 2; Numancia, 0  
 Eibar, 2; R. Unión, 1  
 Monzón, 1; S. Sebastián, 1  
 C. Sotelo, 2; Calahorra, 1  
 Oberena, 0; Chantrea, 1

**GRUPO CUARTO**  
 Gerona, 5; Lérida, 1  
 Reus, 1; Badalona, 4  
 Villanueva, 1; Moncada, 0  
 Gava, 0; Tarrasa, 3  
 Mataró, 1; Olot, 0  
 At. Cataluña, 0; Calella, 2  
 Europa, 0; Samboyano, 0  
 Condal, 5; Villafranca, 0  
 Gramanet, 3; Tarragona, 2  
 Figueras, 3; Lloret, 1

**GRUPO QUINTO**  
 Mestalla, 3; Benicarló, 1  
 At. Baleares, 1; Levante, 0  
 Suca, 2; Acero, 3  
 Mahón, 1; Palma, 0  
 Tortosa, 2; Torrente, 0  
 Onda, 3; Ciudadela, 0  
 Villarreal, 5; Menorca, 0  
 Oliva, 1; Alcira, 0  
 Paiporta, 4; Soledad, 0  
 Manacor, 1; Ibiza, 3

**GRUPO SEXTO**  
 La Unión, 0; At. Cartagena, 0  
 Linares, 2; Orihuela, 0  
 Manchego, 1; Gandía, 0  
 At. C. Sotelo, 1; Jaén, 2  
 Iliciturgi, 1; Benidorm, 1  
 Novelda, 4; Adra, 0  
 Hércules, 1; Valdepeñas, 1

ALBACETE, 1; Eldense, 0  
 Cartagena, 3; Alcoyano, 0  
 R. Granada, 1; Imperial, 1

**GRUPO SEPTIMO**  
 Huelva, 2; Melilla, 0  
 U. A. Ceutí, 0; Marbella, 1  
 Alcalá, 0; Linense, 2  
 Cádiz, 1; Sevilla At. 0  
 Portuense, 1; Jerez Ind., 1  
 Jerez, 4; Rota, 0  
 Sanluqueño, 0 San Fernando, 1  
 Triana, 5; Pto. Málaga, 0  
 Algeciras, 1; Ceuta, 0  
 Estepona, 1; Ayamonte, 0

**GRUPO OCTAVO**  
 Europa D., 1; Tenerife, 0  
 Alcalá, 2; Mérida, 0  
 Quintanar, 0; Plasencia, 1  
 Pegaso, 5; Olivenza, 1  
 Carabanchel, 0; Plus Ultra, 1  
 Toledo, 1; Segoviana, 2  
 Aviaco, 2; Boetticher, 3  
 Badajoz, 1; Moscardó, 3  
 Cacereno, 1; Reifra, 0  
 Extremadura, 2; Talavera, 2

### PARTIDOS PARA LA PROXIMA JORNADA

**PRIMERA DIVISION**  
 Coruña-Pontevedra  
 Celta-Las Palmas  
 R. Madrid-At. Bilbao  
 Granada-At. Madrid  
 Barcelona-Sabadell  
 Mallorca-Valencia  
 Elche-R. Sociedad  
 Zaragoza-Sevilla

**SEGUNDA DIVISION**  
 Osasuna-Córdoba  
 Valladolid-Málaga  
 Gijón-Rayo  
 Betis-Orense  
 S. Andrés-Español  
 Onteniente-Murcia  
 C. Sotelo-Ilicitano  
 Ferrol-Oviedo  
 Bilbao At.-Burgos  
 Castellón-Salamanca

**TERCERA DIVISION**  
 (Grupo sexto)  
 At. Cartagena-Linares  
 Orihuela-Manchego  
 Gandía-At. C. Sotelo  
 Jaén-Iliciturgi  
 Benidorm-Novelda  
 Adra-Hércules  
 Valdepeñas-ALBACETE  
 Eldense-Cartagena  
 Imperial-Alcoyano  
 R. Granada-La Unión

## LA QUINIELA PREMIADA

Coruña-Las Palmas X  
 At. Bilbao-Elche I  
 Sevilla-Granada X  
 Sabadell-Zaragoza X  
 R. Sociedad-Barcelona I  
 At. Madrid-Mallorca I  
 Valencia-Celta X  
 Pontevedra-R. Madrid 2  
 Córdoba-Valladolid I  
 Málaga-Gijón 2  
 Rayo-Betis I  
 Murcia-C. Sotelo 2  
 Ilicitano-Ferrol I  
 Burgos-Salamanca I

Buena quiniela, con excelentes premios en perspectiva, ya que se se ha batido el récord de recaudación, aproximándose los ingresos a los ciento noventa millones de pesetas. En el primer escrutinio aparecieron cinco boletos de catorce, 280 de trece y más de tres mil de doce.

## Manuel Santana, campeón de España de tenis

### También triunfó por parejas, con Gisbert

BARCELONA, 12.—Manuel Santana se ha proclamado campeón de España de tenis, al vencer, en la final del torneo valedero para dicho título, a Manuel Orantes, por 6-1, 6-1 y 6-1.

El partido ha tenido una duración de 57 minutos.

### FUTBOL

### INTERNACIONAL

Victoria de Polonia y empate entre Japón y Corea del Sur

SEUL, 12.—Las Selecciones Nacionales de Japón y Corea del Sur empataron a dos, en el segundo encuentro correspondiente a su eliminatoria del Campeonato mundial de Fútbol grupo quince

Al descanso se llegó con el resultado de dos goles a uno favorable a los coreanos.—Alfil.

LUXEMBURGO, 12.—En partido de la Copa del Mundo, Polonia venció hoy, a la selección luxemburguesa, infligiéndole un rotundo 5-1.

Los cinco tantos polacos fueron marcados en el segundo tiempo.—Alfil.

distribuidos de la siguiente manera: Primer "set", 17 minutos; segundo "set", 21 minutos y, tercer "set", 19 minutos.

Santana ha hecho una auténtica exhibición, acorde con su extraordinaria categoría, reconocida mundialmente, lo cual le ha permitido ejercer un dominio prácticamente absoluto sobre Orantes quien, por otra parte, se ha mostrado muy nervioso y falto de la necesaria seguridad para dar adecuada réplica a su adversario.—Alfil.

### CON GISBERT, TAMBIEN VENCIO POR PAREJAS

BARCELONA, 12.—Han finalizado, esta tarde, en las pistas del Real Club Tenis Turo, los Campeonatos de España de Tenis.

Final dobles femeninos: Nati Santana y Margaret Schultze de Gisbert, se proclamaron campeonas de España al vencer por 8-6, 6-2, a la pareja Puigbobro y Bustamante.

Dobles masculinos: En el último partido Santana-Gisbert, se adjudicaron el título de campeones de España, tras vencer en un partido muy emocionante, a la pareja formada por Orantes y Muñoz, por el resultado de 5-7, 6-1 y 6-4.—Alfil.

# TOROS Y TOREROS

## Curro Vázquez resultó herido grave en la corrida de su alternativa en Vista Alegre También tomaron la alternativa Gregorio Lalanda, en Toledo y "El Mejorano" en Villena

Santiago López y Rafael Peralta resultaron heridos en las corridas de Barcelona y Abarán, respectivamente

MADRID, 12.—En el toro de su alternativa resultó cogido, de gravedad, el diestro Curro Vázquez, esta tarde, en la plaza de toros de Vista Alegre. La cogida se produjo al dar un derechazo. Fue volteado por dos veces. En la segunda fue cuando lo engancho en la región perineal. Eran las cuatro cuarenta y cinco de la tarde. Una hora más tarde, tras la intervención llevada a cabo por el doctor Lumbreras, fue trasladado al Sanatorio de Toreros. Los seis toros fueron matados por José Fuentes, que actuaba mano a mano con Curro Vázquez.

El parte facultativo facilitado en la enfermería decía lo siguiente: "El matador Curro Vázquez presenta una herida, por asta de toro, en la región perineal derecha, penetrante en la fosa isquio-rectal que, despegando el recto en una extensión de veinte centímetros rompe el músculo elevador del ano y fibras del esfínter anal. Shock traumático. Grave. Firmado, doctor Lumbreras".

En el cartel anunciador de esta corrida a beneficio de la lucha contra el cáncer, figuraban Curro Romero, José Fuentes y Curro Vázquez, con toros de la ganadería de Cunhal Patrício, pero al haber sido rechazados por falta de peso, unos, y otros por falta de trapío, según decía el aviso, los toros de la ganadería anunciada fueron sustituidos por cinco de la ganadería de "Barcial" y otro de la ganadería de don Manuel Garzón, que se lidió en segundo lugar. Curro Romero, por el cambio de ganado efectuado, había decidido no tomar parte en la corrida, por lo que la empresa organizadora acordó dejar ésta en un mano a mano entre los otros dos diestros. De sobresaliente actuó Rafael Ruiz "Paquiqui". Casi lleno.

Curro Vázquez recibió los trastos de matar de manos de su único compañero de lidia José Fuentes. Resulta cogido. Acabó con el animal José Fuentes, de tres pinchazos y una ente-

ra que bastó. (Aplausos).

José Fuentes continúa con la lidia de los restantes. En el segundo, ovación y petición de oreja. En el tercero, aplausos. En el cuarto, silencio. En el quinto, aplausos. En el que cerró plaza, algunos aplausos.

La cogida de Curro Vázquez fue presenciada por su padre y hermanos. La familia, aunque él es sevillano, vive en Madrid, en la Plaza de Santa Ana. Uno de sus hermanos corrió a avisar a la madre que se encontraba en su casa. La cornada de la alternativa es la más grave de las que ha sufrido en su vida torera. Este año ya tuvo otros percances en Guadalajara y Linares. A causa de la cogida no podrá actuar el domingo próximo en Sevilla. En dicha corrida iba a actuar de padrino en la toma de alternativa de los novilleros Rafael Torres y Manolo Rodríguez.

Aun cuando la cornada ha sido grave, parece ser que no le impedirá, sin embargo, que marche a Méjico, donde tenía algunas corridas contratadas.—Cifra.

### ALTERNATIVA DE GREGORIO LALANDA EN TOLEDO

TOLEDO, 12.—Cinco toros de don Juan Guardoña y uno de don Clemente Tassara, bravos y bien presentados. Media entrada.

Gregorio Lalanda toma la alternativa de manos de "Limeño". Ovación y una oreja.

"Limeño" silencio en sus dos toros. Miguel Márquez dos orejas y una oreja.

### ALTERNATIVA DE "EL MEJORANO" EN VILLENA

VILLENA, 12.—Seis toros de don Fernando Vázquez de Troya, de San Roque (Cádiz), bravos pero flojos de remos. Media entrada.

Angel Flores "El Mejorano", toma la alternativa pasando de becerrista a mata-

ador de toros, sin haber torreado ninguna novillada picada. Un aviso y silencio.

"El Tino", división de opiniones y pitos. Ramón Reyes, de Venezuela, una oreja y silencio.

### SEGUNDA DE FERIA DE ZARAGOZA

ZARAGOZA, 12.—Segunda de Feria. Llano. Toros de don Celestino Cuadri, de Huelva, buenos excepto el primero.

"Miguelín", ovación y dos orejas. "Paquirri" dos orejas en cada uno de sus toros.

Angel Teruel, dos orejas y dos orejas y rabo. Los tres matadores intervinieron conjuntamente banderilleando a los toros, primero, quinto y sexto, entre aplausos.

### CORRIDA DE LA PRENSA, EN SEVILLA

SEVILLA, 12.—Corrida de la Asociación de la Prensa de Sevilla para sus obras asistenciales. Regular entrada. Toros de Soto de la Fuente, que ofrecieron dificultades.

José Rivera "Riverita", palmas y petición. Rafael Roca, ovacionado en sus dos toros. Antonio Barea, palmas y dos avisos.

### COGIDA DE SANTIAGO LOPEZ, EN BARCELONA

BARCELONA, 12.—Dos toros del Conde de Mayalde y cuatro de Antonio Garde, mansurrones. Escaso público.

Ruiz Miguel, petición, un aviso y gran ovación. "El Hencho", oreja y ovación.

Santiago López, dos orejas y herido en su primero. Parte facultativo: En la enfermería se apreció al diestro Santiago López una herida por asta de toro en el hueco axilar derecho que despegó la piel en dirección posterior de unos cinco centímetros de extensión. Pronóstico menos grave.

### RAFAEL PERALTA COGIDO EN ABARAN

ABARAN, 12.—Corrida del rejoneo. Reses de Angel Peralta, de Sevilla, que resultaron bravas.

Angel Peralta, dos orejas y rabo, en su primero; en el tercero que iba a lidiar al alimón con su hermano Rafael, al resultar cogido éste, lo despachó solo, cor-

tando dos orejas y rabo que llevó a la enfermería; en el cuarto, dos orejas y rabo.

Rafael Peralta en el único que rejoneó, palmas.

Parte facultativo: Durante la línea del tercer toro ingresó en la enfermería Rafael Peralta que ha sido asistido de ligera conmoción cerebral, contusión cervical y lumbar y magulladuras en distintas partes del cuerpo que le impiden continuar la lidia. Pronóstico reservado.

### CIERRE DE LA TEMPORADA EN LA MONUMENTAL DE MADRID

MADRID, 12.—La Monumental cerró la temporada con una corrida de rejoneadores. Entrada floja. Novillos de Pío Alcón, Alonso Moreno, El Pizarra, Jaral de la Mira y Carreros, que dieron buen juego.

Paquita Rocamora, palmas y pitos. Antonio Ignacio Vargas, una oreja. Curro Bedoya, una oreja. Lolita Muñoz, silencio. Silvestre Navarro Orenes, dos orejas. La Princesa de París, silencio. Navarro Orenes saltó a hombros.

### El sábado, en Zaragoza

### GRAVISIMA COGIDA DE DAMASO GOMEZ

Fue trasladado a una clínica donde por la noche continuaba muy grave

ZARAGOZA, 11.—El matador de toros Dámaso Gómez que resultó gravísimamente herido en la corrida de esta tarde se encuentra, a media noche en la clínica de "San Ignacio", reposando bajo los efectos de los calmantes. Hasta dentro de 48 horas no se podrá saber si reacciona positivamente o no. Mañana iba a torear en Toledo y el próximo domingo en Barcelona.—Cifra.

### SE NECESITAN

OFICIALA Y APRENDIZA SASTRERIA PANERIA SANZ

## DAMASO GONZALEZ...

(Viene de la DOCE)

de frente, y dándole enjundia y calidad a una labor larga, bella y armoniosa. Mató de otra estocada, manchándose la mano, y de nuevo se pidieron, y otorgaron, los máximos trofeos.

Y donde se agotó la tinta, donde no puede haber palabras capaces de describir ni de hablar para dar testimonio de su actuación, fue con Dámaso González. Este torero, esta figura, es capaz de todo, de demostrar la cantidad enorme de toro con mando, largueza, temple y soberanía que lleva dentro, en una faena como la de su primer toro. Si enormes, interminables, fragantes eran sus redondeos, en los que el toro se dormía levemente acariciado por una muleta de prodigio, más hondos, como una variedad gritadora, fueron las tres tandas de naturales como no habíamos visto nunca, pero con suavidad y mando, y esto es lo difícil, lo que no está al alcance de todos, con temple y sabiduría. Como se adornó con la sobriedad y elegancia que le caracterizan, y como se volteó con el público en pie, delirante, para dejar una entera suficiente, se le dieron las dos orejas y rabo, dando la vuelta al ruedo con el mayoral, por segunda vez. Pero también Dámaso, poeta del toro a pie, quiso dejar bien a las cla-

ras que para él no hay toro difícil, ni quedado, ni de medio viaje, y la faena a su segundo, que brindó a don Juan Andújar Balsalobre, y bajo una llovizna que no quiso perderse el espectáculo, lo hizo partiendo su enorme corazón en miles de trozos y repartiéndolo entre los aficionados a los que se entrega porque que se ha ganado y es honrado. Una faena en la que no se podía estar más cerca, que nos llenó de miedo hasta a los de sangre más fría, y que, además, era una poesía no sólo desgarrada del que se ha ganado a los dios, sino una poesía del más puro y rotundo estilo y de las más variadas y bellas metáforas.

Si, señores, para el que no creyese, o por sus ocultas razones no crea, sin remontarnos a lo mucho bueno que ha hecho Dámaso este año, ahí queda lo de esta tarde de otoño en Hellín. Ni qué decir tiene que volvió a cortar las dos orejas y el rabo y que salió a hombros por la puerta grande, en unión de sus compañeros de terna.

Muy bien el ganado que enviaron los señores Flores Cubero; una bonita corrida, con bravura y con ganas de que se le torease.

Un éxito rotundo, en todos los aspectos.

Juan ANDUJAR TOMAS

### Glosa breve

## EL DAMASO DE ORO

Dámaso González cerró el sábado, en Hellín, su sorprendente y sensacional temporada, cortando los máximos trofeos a dos bravos toros de Flores Cubero—los mismos de su discutida alternativa—a los que mató de sendas estocadas, tras ofrecer dos maravillosas lecciones de valor del bueno y de temple, mando y arte de excepción, que escritas para la Historia quedarán sobre la arena de aquella famosa Plaza, "la de las grandes corridas", como hace muchos años dijera Serrano Anguita.

Desde aquel día de San José—19 de marzo de 1969—, en que el chiquillo de Albacete, se presentó en Barcelona, como novillero, hasta este 11 de octubre del mismo año, en que cierra su temporada en Hellín, no han transcurrido ni tan siquiera siete meses, en los que 20 tardes como novillero y 24 como matador de toros, Dámaso González, ha paseado en triunfo el nombre de Albacete y ha asombrado, como torero genial y fuera de serie, a los públicos de casi toda la geografía española.

Se le ha discutido y se le ha negado, casi con odio en algunos casos, pero sobre la pasión, la envidia y la mezquindad, que no faltan en el mundo de esta Fiesta nuestra tan seria por el juego entre la vida y la muerte del torero, el nombre de Dámaso González ha resplandecido con pureza, sin una sola mancha.

Hubo sangre alguna vez—como aquella vertida en Alicante—y se pretendió que hubiera barro en algunas ocasiones; pero las pedradas de la incomprensión, resbalaron sobre la honradez del torero, y aquí queda—ya lo vieron ustedes en Albacete, y ahora lo han visto en Hellín, limpio y erguido, como un "Dámaso de Oro".

¡Todo oro en la figura sensacional, que barre a todas las figuras actuales y que, si Dios lo protege, queda para 1970, como la máxima sensación para los ruedos de América y España!

¡Y si aún, después de lo visto, alguien ladra—ya saben ustedes la campaña de algunos cronistas de Madrid—es porque Dámaso, nuestro "Dámaso de Oro", cabalga! ¡Y de qué manera!

Antonio ANDUJAR

NUEVO TRACTOR  
**MASSEY FERGUSON 135**  
NORMAL Y VIÑERO  
AUTO-MECANICA  
ALBACETENSE, S. A.

# Dámaso González cerró su sensacional temporada cortando los máximos trofeos en la memorable corrida de la feria de Hellín

También triunfaron clamorosamente Paquirri, Angel Teruel y los bravísimos toros de Flores Cubero

Se cumplió el vaticinio

## UNA ENORME TARDE DE TOROS EN HELLIN



Los diestros Ángel Teruel, "Paquirri" y Dámaso González, durante el paseillo en la corrida del sábado en Hellín, que había de resultar histórica. (Foto SAIZ)

Fue hace tres años, en una tarde otoñal como la de hoy. En un festival benéfico, entre grandes figuras del toreo, salió al ruedo un chaval de cara inteligente y ojos honrados que nos llenó el alma taurina de una inmensa fragancia. Desde estas mismas columnas y con esta misma pluma se dijo, en aquella ocasión, que Albacete había encontrado la figura de primerísimo orden de que estaba falta desde la retirada de "Pedrés". Hoy, en otra tarde otoñal y tras una espera de una semana, ese niño, ese gran torero que es Dámaso González, nacido para orgullo de los albacetenses en nuestra tierra, ha echado el corazón por delante, ha puesto su ciencia taurina al servicio de una afición que lo anhelaba y ha confirmado, con creces, el pronóstico. Por la Gracia de Dios, ¡qué gran torero Dámaso!

La corrida es de las que se pueden calificar de memorables, porque dada la conjunción de toros bravos y de buen torear y de toreros jóvenes, con ilusiones y ganas y con saber en sus mentes, nada podía fallar.

Desde el primer toro, al que Paquirri ya ha veroniquéado con estilo y genio, ganándole las veces al astado, al que ha puesto tres pares, uno de ellos de muy buen ver. Luego, muleta en mano y entre clamoroso presagio de tarde de fiesta, ha brindado al público y ha compuesto una faena arregladita y salerosa, en la que ha predominado la mano derecha y a la que ha dejado caer finalmen-

te graciosos adornos. Como ha entra bien a matar, pese a que ha pinchado antes de agarrar la estocada, se le han concedido las dos orejas.

En el cuarto, con la corrida ya embalada hacia

la apoteosis, "Paquirri" ha superado con creces su anterior labor. Ha veroniquéado con estilo, entre él y Teruel han llevado a efecto un tercio de banderillas bastante bueno (dos pares "Paquirri" y uno Teruel), y después ha realizado una faena mandona, de gran temple y muy torera, con nueve redondos que han entusiasmado al respetable y entre el constante sonido de la música. Después, naturales largos jugando la muñeca y un pase cambiado modelo, que puede ser de adorno pinturero y garboso. Finalmente, pases de costadillo, de rodillas y toda la gama de adornos que entusiasman, para entrar como un mástil y dejar una estocada de la que rueda el toro sin puntilla. El público lo pide y la presidencia las dos orejas y el rabo, que el espada pasea, sacando a saludar a sus dos compañeros y mayoral de la ganadería.

\*\*\*

Ángel Teruel, al que a

veces hemos visto frío y apático, no podía, esta tarde de grandezas, rezagarse. Su labor puede catalogarse de magistral en todo momento. A su primero, un toro que fue el único que no quiso saber nada con los montados, pero que llegó bien a la muleta, lo toreó con el capote con exquisita finura. Puso tres buenos pares de banderillas y, con la muleta en la mano, se hizo rápidamente con las ovaciones del público y la música, porque su toreo, reposado, largo y permanente, era de buena ley y el muchacho concedía la importancia y seriedad que requerían a lo que tan bien estaba haciendo. Mató muy bien, volcándose y mostrándose, de una entera, y para él fueron los máximos trofeos. En el segundo, al que empezó a asomarse la lluvia cuando tomó la muleta, después de banderillar con "Paquirri", con éxito, hizo otra gran faena, citando, en todo momento,

(Pasa a la Pág. ONCE)

## Gravísimos disturbios en Belfast

BELFAST (Irlanda del Norte), 13.—Según se ha confirmado hoy en círculos oficiales, en los últimos disturbios registrados en Belfast en la noche del sábado y madrugada del domingo, el balance de víctimas se eleva a tres muertos y 60 heridos. En principio se había señalado que el número de muertos era de cuatro.

Dos de los muertos eran paisanos y el tercero, un oficial de la Policía.

Todos los observadores e incluso los portavoces oficiales, coinciden en señalar hoy que los disturbios han sido provocados exclusivamente por elementos extremistas protestantes.

Esta mañana, en medio de una calma tensa, el Ejército británico ha procedido a derribar las barricadas que habían levantado los protestantes en Shankill

### COBRARON LOS OBREROS DE «MATESA»

BARCELONA, 13.—La totalidad del personal que compone las plantillas de las diversas secciones de Maquinaria del Norte de España en Barcelona, ha cobrado ya sus sueldos correspondientes al pasado mes de septiembre, según se informa hoy.—Cifra.

Road, escenario de los graves actos de violencia registrados en la noche del sábado y madrugada del domingo.

Continúan los registros, casa por casa, en busca de armas. La ciudad ofrece en la mañana de hoy un lastimoso aspecto, en lo que se refiere a la zona protestante, mientras que,

por el contrario, en la zona católica reina la tranquilidad.

Los representantes del Comité de Defensa de los católicos han declarado que no piensan alzar de nuevo barricadas, ya que están satisfechos con la seguridad de protección que les ofrece el Ejército británico.—Efe.

## SIETE COSMONAUTAS...

(Viene de la PRIMERA)

En el anuncio oficial moscovita se señala que el lanzamiento se verificó a las 11.45 (hora de Madrid). Minutos más tarde se hallaba en órbita y había establecido contacto tanto en tierra como con la otra astronave en órbita, «Soyuz-6», lanzada ayer.

Esta es la primera vez en la historia espacial en que cinco cosmonautas se encuentran en el Espacio al mismo tiempo.

En fuentes autorizadas se señala la posibilidad de que una tercera astronave, también tripulada, sea lanzada seguidamente. Oficialmente nada se ha confirmado sobre el particular.—Efe.

NUEVA NAVE ESPACIAL SOVIÉTICA LANZADA HOY

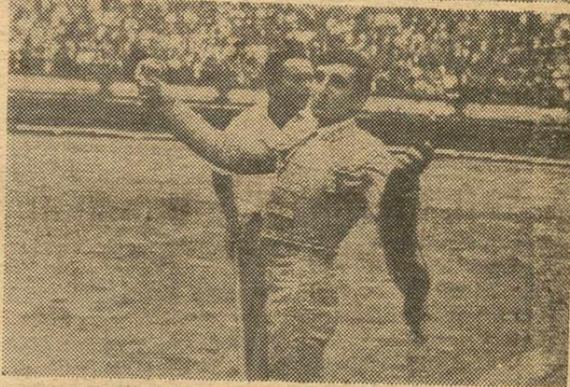
MOSCU, 13.—Rusia ha lanzado hoy su tercer astronave tripulada en el curso de los tres últimos días. Se trata de la «Soyuz-8», a bordo de la cual viajan dos veteranos cosmonautas.—Efe.

EL «SOYUZ-8» EN ÓRBITA

BERLÍN, 13.—Los medios de difusión de Berlín Oriental informan que la tercera nave soviética lanzada hoy al Espacio, la «Soyuz-8» se encuentra ya en órbita.

No han sido revelados aún los nombres de los dos nuevos astronautas soviéticos que, unidos a los del «Soyuz-6» y los tres del «Soyuz-7» hacen un total de siete que evolucionan por el Espacio en estos momentos.—Efe.

## Película de una corrida histórica



Arriba, Dámaso González, viendo morir a su primer toro, y al mismo diestro, con los máximos trofeos, disponiéndose a dar la vuelta al ruedo.

A continuación, ocupando una barrera, el gran aficionado valenciano, don Francisco Pastor Peris, con el ilustre abogado alicantino, señor Vázquez y esposa, y por último, "Paquirri", brindando su segundo toro, a don Manuel Flores Cubero, cuyos toros, bravísimos, contribuyeron al éxito excepcional de la corrida, y Dámaso González—ya de noche—brindando el toro que cerró plaza, a don Juan Andújar Balsalobre. (Fotos SAIZ y MONDEJAR).

LA VOZ DE ALBACETE DIARIO DE LA TARDE

Lunes, 13 de octubre 1969 - Tlf: 213584 - 213585